

# **NORDEN OLJE ApS**

Årsrapport

1. januar 2012 - 31. december 2012

Årsrapporten er fremlagt og godkendt på  
selskabets ordinære generalforsamling den

**24/05/2013**

---

**Birgit Andersen**

---

**Dirigent**

**Indhold****Virksomhedsoplysninger**

Virksomhedsoplysninger .....	3
------------------------------	---

**Påtegninger**

Ledelsespåtegning .....	4
-------------------------	---

**Erklæringer**

Den uafhængige revisors erklæringer .....	5
---	---

**Ledelsesberetning**

Ledelsesberetning .....	7
-------------------------	---

**Årsregnskab**

Anvendt regnskabspraksis .....	8
Resultatopgørelse .....	12
Balance .....	13
Noter .....	15

# Virksomhedsoplysninger

**Virksomheden**

NORDEN OLJE ApS

Norgesvej 1

9560 Hadsund

Telefonnummer: 96535353

Fax: 96535354

CVR-nr: 21667900

Regnskabsår: 01/01/2012 - 31/12/2012

**Revisor**

Deloitte Statsautoriseret Revisionspartnerselskab

Åboulevarden 31

8100 Aarhus C

# Ledespåtegning

Bestyrelse og direktion har dags dato behandlet og godkendt årsrapporten for regnskabsåret 1. januar - 31. december 2012 for NORDEN OLJE ApS.

Årsrapporten er aflagt i overensstemmelse med årsregnskabsloven. Årsregnskabet giver efter vores opfattelse et retvisende billede af selskabets aktiver, passiver og finansielle stilling pr. 31. december 2012 samt af resultatet af selskabets aktiviteter for 2012.

Ledelsesberetningen indeholder efter vores opfattelse en retvisende redegørelse for de forhold, beretningen omhandler.

Årsrapporten indstilles til generalforsamlingens godkendelse.

Aarhus, den 21/05/2013

## Direktion

Peder Bækgaard

## Bestyrelse

Birgit Andersen  
formand

Per Dige Pedersen

Mary Ann Spiegel

# Den uafhængige revisors erklæringer

Til anpartshaveren i NORDEN OLJE ApS

## Påtegning på årsregnskabet

Vi har revideret årsregnskabet for NORDEN OLJE ApS for regnskabsåret 1. januar 2012 - 31. december 2012, der omfatter resultatopgørelse, balance, noter og anvendt regnskabspraksis. Årsregnskabet udarbejdes efter årsregnskabsloven.

## Ledelsens ansvar for årsregnskabet

Ledelsen har ansvaret for udarbejdelsen af et årsregnskab, der giver et retvisende billede i overensstemmelse med årsregnskabsloven. Ledelsen har endvidere ansvaret for den interne kontrol, som ledelsen anser nødvendig for at udarbejde et årsregnskab uden væsentlig fejlinformation, uanset om denne skyldes besvigelser eller fejl.

## Revisors ansvar

Vores ansvar er at udtrykke en konklusion om årsregnskabet på grundlag af vores revision. Vi har udført revisionen i overensstemmelse med internationale standarder om revision og yderligere krav ifølge dansk revisorlovgivning. Dette kræver, at vi overholder etiske krav samt planlægger og udfører revisionen for at opnå høj grad af sikkerhed for, om årsregnskabet er uden væsentlig fejlinformation.

En revision omfatter udførelse af revisionshandlinger for at opnå revisionsbevis for beløb og oplysninger i årsregnskabet. De valgte handlinger afhænger af revisors vurdering, herunder vurdering af risici for væsentlig fejlinformation i årsregnskabet, uanset om denne skyldes besvigelser eller fejl. Ved risikovurderingen overvejer revisor intern kontrol, der er relevant for virksomhedens udarbejdelse af et årsregnskab, der giver et retvisende billede. Formålet hermed er at udforme revisionshandlinger, der er passende efter omstændighederne, men ikke at udtrykke en konklusion om effektiviteten af virksomhedens interne kontrol. En revision omfatter endvidere vurdering af, om ledelsens valg af regnskabspraksis er passende, om ledelsens regnskabsmæssige skøn er rimelige samt den samlede præsentation af årsregnskabet.

Det er vores opfattelse, at det opnåede revisionsbevis er tilstrækkeligt og egnet som grundlag for vores konklusion.

Revisionen har ikke givet anledning til forbehold.

## Konklusion

Det er vores opfattelse, at årsregnskabet giver et retvisende billede af selskabets aktiver, passiver og finansielle stilling pr. 31. december 2012 samt af resultatet af selskabets aktiviteter for regnskabsåret 1. januar 2012 - 31. december 2012 i overensstemmelse med årsregnskabsloven.

## Erklæringer i henhold til anden lovgivning og øvrig regulering

### Udtalelse om ledelsesberetningen

Vi har i henhold til årsregnskabsloven gennemlæst ledelsesberetningen. Vi har ikke foretaget yderligere handlinger i tillæg til den udførte revision af årsregnskabet. Det er på denne baggrund vores opfattelse, at oplysningerne i ledelsesberetningen er i overensstemmelse med årsregnskabet.

Aarhus, 21/05/2013

Jesper Meto  
statsautoriseret revisor  
Deloitte Statsautoriseret  
Revisionspartnerselskab

Henrik Buch  
statsautoriseret revisor  
Deloitte Statsautoriseret  
Revisionspartnerselskab

# Ledelsesberetning

## Hovedaktivitet

Selskabets hovedaktivitet har været salg af rengøringsmidler og olieprodukter.

## Udviklingen i året

Selskabets resultatopgørelse for 2012 udviser et underskud på 5.468.610 kr., og selskabets balance pr. 31. december 2012 udviser en egenkapital på 20.972.861 kr.

Årets resultat er påvirket af, at der er foretaget hensættelser til fraflytningsomkostninger mv.

## Forventninger for det kommende år

Selskabet forventer et tilfredsstillende resultat for 2013.

Selskabet er i løbet af 2012 blevet overdraget til Novadan ApS. Det forventes at selskaberne fusioneres med virkning pr. 1. januar 2013 med Novadan ApS som det fortsættende selskab.

## Begivenheder efter balancedagen

Der er ikke efter balancedagen indtruffet forhold, som har væsentlig indflydelse på bedømmelsen af årsrapporten.

# Anvendt regnskabspraksis

Årsrapporten er aflagt i overensstemmelse med årsregnskabslovens bestemmelser for Regnskabsklasse B.

Den anvendte regnskabspraksis er uændret i forhold til sidste år.

Årsregnskab for 2012 er aflagt i danske kroner.

## Generelt om indregning og måling

Regnskabet er udarbejdet med udgangspunkt i det historiske kostprisprincip.

Indtægter indregnes i resultatopgørelsen i takt med, at de indtjenes. Herudover indregnes værdireguleringer af finansielle aktiver og forpligtelser, der måles til dagsværdi eller amortiseret kostpris. Endvidere indregnes i resultatopgørelsen alle omkostninger, der er afholdt for at opnå årets indtjening, herunder afskrivninger, nedskrivninger og hensatte forpligtelser samt tilbageførsler som følge af ændrede regnskabsmæssige skøn af beløb, der tidligere har været indregnet i resultatopgørelsen.

Aktiver indregnes i balancen, når det er sandsynligt, at fremtidige økonomiske fordele vil tilflyde selskabet, og aktivets værdi kan måles pålideligt.

Forpligtelser indregnes i balancen, når det er sandsynligt, at fremtidige økonomiske fordele vil fragå selskabet, og forpligtelsens værdi kan måles pålideligt.

Ved første indregning måles aktiver og forpligtelser til kostpris. Efterfølgende måles aktiver og forpligtelser som beskrevet for hver enkelt regnskabspost nedenfor.

Visse finansielle aktiver og forpligtelser måles til amortiseret kostpris, hvorved der indregnes en konstant effektiv rente over løbetiden. Amortiseret kostpris opgøres som oprindelig kostpris med fradrag af afdrag og tillæg/fradrag af den akkumulerede afskrivning af forskellen mellem kostprisen og det nominelle beløb. Herved fordeles kurstab og gevinst over løbetiden.

Ved indregning og måling tages hensyn til forudsigelige tab og risici, der fremkommer, inden årsrapporten aflægges, og som be- eller afkræfter forhold, der eksisterede på balancedagen.

Som målevaluta benyttes danske kroner. Alle andre valutaer anses som fremmed valuta.

## Omregning af fremmed valuta

Transaktioner i fremmed valuta omregnes til transaktionsdagens kurs. Valutakursdifferencer, der opstår mellem transaktionsdagens kurs og kursen på betalingsdagen, indregnes i resultatopgørelsen som en finansiel post.

Tilgodehavender, gæld og andre monetære poster i fremmed valuta, som ikke er afregnet på balancedagen, måles til balancedagens valutakurs. Forskellen mellem balancedagens kurs og kursen på tidspunktet for tilgodehavendets eller gældens opståen indregnes i resultatopgørelsen under finansielle indtægter og omkostninger.

## Resultatopgørelsen

### Bruttofortjeneste

Med henvisning til årsregnskabslovens § 32 er nettoomsætningen ikke oplyst i årsrapporten.

## **Nettoomsætning**

Nettoomsætningen ved salg af handelsvarer og færdigvarer indregnes i resultatopgørelsen, såfremt levering og risikoovergang til køber har fundet sted inden årets udgang.

Nettoomsætningen indregnes eksklusive moms og med fradrag af rabatter i forbindelse med salget.

## **Omkostninger til råvarer og hjælpematerialer**

Omkostninger til råvarer og hjælpematerialer indeholder det forbrug af råvarer og hjælpematerialer, der er anvendt for at opnå årets nettoomsætning.

## **Andre eksterne omkostninger**

Andre eksterne omkostninger indeholder indirekte produktionsomkostninger og omkostninger til lokaler, salg og distribution samt kontorhold mv.

## **Personaleomkostninger**

Personaleomkostninger indeholder gager og lønninger samt lønafhængige omkostninger.

## **Afskrivninger**

Afskrivninger indeholder årets af- og nedskrivninger af materielle anlægsaktiver.

## **Andre driftsindtægter/-omkostninger**

Andre driftsindtægter og andre driftsomkostninger omfatter regnskabsposter af sekundær karakter i forhold til selskabets hovedaktivitet, herunder avance og tab ved salg af materielle anlægsaktiver.

## **Finansielle poster**

Finansielle indtægter og omkostninger indregnes i resultatopgørelsen med de beløb, der vedrører regnskabsåret.

## **Skat af årets resultat**

Skat af årets resultat, som består af årets aktuelle skat og forskydning i udskudt skat, indregnes i resultatopgørelsen med den del, der kan henføres til årets resultat, og direkte på egenkapitalen med den del, der kan henføres til posteringer direkte på egenkapitalen.

Selskabet er sambeskattet med alle øvrige danske koncernselskaber. Den danske selskabsskat fordeles mellem de sambeskattede danske selskaber i forhold til disses skattepligtige indkomster.

## **Balancen**

### **Materielle anlægsaktiver**

Materielle anlægsaktiver måles til kostpris med fradrag af akkumulerede af- og nedskrivninger.

Kostpris omfatter anskaffelsesprisen og omkostninger direkte tilknyttet anskaffelsen indtil det tidspunkt, hvor aktivet er klar til at blive taget i brug.

Afskrivningsgrundlaget, der opgøres som kostpris reduceret med eventuel restværdi, fordeles lineært over aktivernes forventede brugstid, der udgør:

Produktionsanlæg og maskiner 7 år

Andre anlæg, driftsmateriel og inventar 3-10 år

## **Varebeholdninger**

Varebeholdninger måles til kostpris efter FIFO-metoden eller nettorealiseringsværdi, hvis denne er lavere.

Nettorealiseringsværdien for varebeholdninger opgøres til det beløb, som forventes at kunne indbringes ved salg i normal drift med fradrag af salgs- og færdiggørelsesomkostninger. Nettorealiseringsværdien opgøres under hensyntagen til omsættelighed, ukurans og udvikling i forventet salgspris.

Kostpris for handelsvarer samt råvarer og hjælpematerialer omfatter købspris med tillæg af hjemtagelsesomkostninger.

Kostpris for fremstillede færdigvarer samt varer under fremstilling omfatter kostpris for råvarer, hjælpematerialer og direkte løn med tillæg af indirekte produktionsomkostninger. Indirekte produktionsomkostninger indeholder indirekte materialer og løn samt vedligeholdelse af og afskrivning på de i produktionsprocessen benyttede maskiner, fabriksbygninger og udstyr samt omkostninger til fabriksadministration og ledelse.

## **Tilgodehavender**

Tilgodehavender indregnes i balancen til amortiseret kostpris, hvilket i al væsentlighed svarer til pålydende værdi. Der nedskrives til imødegåelse af forventede tab.

## **Periodeafgrænsningsposter**

Periodeafgrænsningsposter opført som aktiver omfatter afholdte forudbetalte omkostninger vedrørende husleje, forsikringspræmier, abonnementer og renter.

## **Udskudte skatteaktiver og -forpligtelser**

Udskudt skat måles efter den balanceorienterede gældsmetode af midlertidige forskelle mellem regnskabsmæssig og skattemæssig værdi af aktiver og forpligtelser, opgjort på grundlag af den planlagte anvendelse af aktivet, henholdsvis afvikling af forpligtelsen.

Udskudte skatteaktiver, herunder skatteværdien af fremførselsberettiget skattemæssigt underskud, måles til den værdi, hvortil aktivet forventes at kunne realiseres, enten ved udligning i skat af fremtidig indtjening eller ved modregning i udskudte skatteforpligtelser inden for samme juridiske skatteenhed.

Udskudt skat måles på grundlag af de skatteregler og skattesatser, der med balancedagens lovgivning vil være gældende, når den udskudte skat forventes udløst som aktuel skat. Ændring i udskudt skat, som følger af ændringer i skattesatser, indregnes i resultatopgørelsen.

## **Aktuelle skattetilgodehavender og -forpligtelser**

Aktuelle skattetilgodehavender og -forpligtelser indregnes i balancen med det beløb, der kan beregnes på grundlag af årets forventede skattepligtige indkomst reguleret for skat af tidligere års skattepligtige indkomster. Skattetilgodehavender og -forpligtelser præsenteres modregnet i det omfang, der er legal modregningsadgang, og posterne forventes afregnet netto eller samtidig.

## **Finansielle gældsforpligtelser**

Fastforrentede lån, som lån hos kreditinstitutter, indregnes ved låneoptagelsen til det modtagne provenu med fradrag af afholdte transaktionsomkostninger. I efterfølgende perioder måles lånene til amortiseret kostpris, således at forskellen mellem provenuet og den nominelle værdi indregnes i resultatopgørelsen som en rentekomkostning over låneperioden.

Øvrige gældsforpligtelser måles til amortiseret kostpris, der i al væsentlighed svarer til nominal værdi.

# Resultatopgørelse 1. jan 2012 - 31. dec 2012

	Note	2012 kr.	2011 kr.
<b>Bruttofortjeneste/Bruttotab .....</b>		<b>10.848.781</b>	<b>15.627.163</b>
Personaleomkostninger .....	1	-18.023.625	-18.420.984
Af- og nedskrivninger af materielle og immaterielle anlægsaktiver ....	2	-170.328	-194.199
<b>Resultat af ordinær primær drift .....</b>		<b>-7.345.172</b>	<b>-2.988.020</b>
Andre finansielle indtægter .....	3	54.389	111.957
Øvrige finansielle omkostninger .....	4	-697	-90.133
<b>Ordinært resultat før skat .....</b>		<b>-7.291.480</b>	<b>-2.966.196</b>
Skat af årets resultat .....	5	1.822.870	724.836
<b>Årets resultat .....</b>		<b>-5.468.610</b>	<b>-2.241.360</b>
<b>Forslag til resultatdisponering</b>			
Overført resultat .....		-5.468.610	-2.241.360
<b>I alt .....</b>		<b>-5.468.610</b>	<b>-2.241.360</b>

# Balance 31. december 2012

## Aktiver

	Note	2012 kr.	2011 kr.
Produktionsanlæg og maskiner .....		34.737	55.627
Andre anlæg, driftsmateriel og inventar .....		287.814	685.279
<b>Materielle anlægsaktiver i alt .....</b>	<b>6</b>	<b>322.551</b>	<b>740.906</b>
Andre tilgodehavender .....		1.040.996	1.015.843
<b>Finansielle anlægsaktiver i alt .....</b>	<b>7</b>	<b>1.040.996</b>	<b>1.015.843</b>
<b>Anlægsaktiver i alt .....</b>		<b>1.363.547</b>	<b>1.756.749</b>
<b>Varebeholdninger i alt .....</b>	<b>8</b>	<b>6.485.540</b>	<b>6.455.115</b>
Tilgodehavender fra salg og tjenesteydelser .....		1.512.796	1.514.997
Tilgodehavender hos tilknyttede virksomheder .....		18.132.480	19.184.138
Udskudte skatteaktiver .....		1.195.536	296.392
Tilgodehavende skat .....		308.476	355.776
Andre tilgodehavender .....		0	29.348
Periodeafgrænsningsposter .....		318.966	482.439
<b>Tilgodehavender i alt .....</b>		<b>21.468.254</b>	<b>21.863.090</b>
Likvide beholdninger .....		385.677	879.802
<b>Omsætningsaktiver i alt .....</b>		<b>28.339.471</b>	<b>29.198.007</b>
<b>AKTIVER I ALT .....</b>		<b>29.703.018</b>	<b>30.954.756</b>

# Balance 31. december 2012

## Passiver

	Note	2012 kr.	2011 kr.
Virksomhedskapital (Aktiekapital/anpartskapital/fondskapital) .....	9	5.000.000	5.000.000
Overført resultat .....		15.972.861	21.441.471
<b>Egenkapital i alt .....</b>	<b>10</b>	<b>20.972.861</b>	<b>26.441.471</b>
Hensættelse til udskudt skat .....	11	0	0
Andre hensatte forpligtelser .....		3.875.000	0
<b>Hensatte forpligtelser i alt .....</b>		<b>3.875.000</b>	<b>0</b>
Leverandører af varer og tjenesteydelser .....		1.250.860	1.238.113
Gældsforpligtelser til tilknyttede virksomheder .....		757.560	867.185
Anden gæld .....		2.846.737	2.407.987
<b>Kortfristede gældsforpligtelser i alt .....</b>		<b>4.855.157</b>	<b>4.513.285</b>
<b>Gældsforpligtelser i alt .....</b>		<b>4.855.157</b>	<b>4.513.285</b>
<b>PASSIVER I ALT .....</b>		<b>29.703.018</b>	<b>30.954.756</b>

# Noter

## 1. Personaleomkostninger

	2012 kr.	2011 kr.
Lønninger	16.147.290	16.742.683
Pensioner	1.218.097	1.245.368
Andre omkostninger til social sikring	433.638	432.933
Andre personaleomkostninger	224.600	0
	<u>18.023.625</u>	<u>18.420.984</u>
Gennemsnitligt antal beskæftigede medarbejdere	<u>39</u>	<u>37</u>

## 2. Af- og nedskrivninger af materielle og immaterielle anlægsaktiver

	2012 kr.	2011 kr.
Produktionsanlæg og maskiner	20.890	41.444
Andre anlæg, driftsmateriel og inventar	149.438	152.755
	<u>170.328</u>	<u>194.199</u>

## 3. Andre finansielle indtægter

	2012 kr.	2011 kr.
Renteindtægter tilknyttede virksomheder	46	86.336
Andre finansielle indtægter	10.623	25.621
Valutakursreguleringer	43.720	0
	<u>54.389</u>	<u>111.957</u>

## 4. Øvrige finansielle omkostninger

	2012 kr.	2011 kr.
Andre finansielle omkostninger	697	246
Valutakurstab	0	89.887
	<u>697</u>	<u>90.133</u>

**5. Skat af årets resultat**

	2012 kr.	2011 kr.
Årets aktuelle skat	-923.726	-838.546
Årets udskudte skat	-899.144	113.246
Regulering af udskudt skat tidligere år	0	464
	<u>-1.822.870</u>	<u>-724.836</u>

**6. Materielle anlægsaktiver i alt**

	Produktionsanlæg og maskiner kr.	Andre anlæg, driftsmateriel og inventar kr.
Kostpris 1. januar	1.176.383	3.710.033
Tilgang	0	100.670
Afgang	0	-348.697
<b>Kostpris 31. december</b>	<b>1.176.383</b>	<b>3.462.006</b>
Af- og nedskrivning 1. januar	1.120.756	3.024.754
Årets afskrivning	20.890	149.438
<b>Af- og nedskrivning 1. januar</b>	<b>1.146.646</b>	<b>3.174.192</b>
<b>Regnskabsmæssig værdi 31. december</b>	<b>34.737</b>	<b>287.814</b>
Afskrives over	7 år	3-10 år

**7. Finansielle anlægsaktiver i alt**

	Andre tilgodehavender kr.
Kostpris 1. januar	1.015.843
Tilgang	25.153
<b>Kostpris 31. december</b>	<b>1.040.996</b>
<b>Regnskabsmæssig værdi 31. december</b>	<b>1.040.996</b>

**8. Varebeholdninger i alt**

	<b>2012</b>	<b>2011</b>
	<b>kr.</b>	<b>kr.</b>
Råvarer og hjælpematerialer	70.450	255.554
Færdigvarer og handelsvarer	6.415.090	6.199.561
	<b>6.485.540</b>	<b>6.455.115</b>

**9. Virksomhedskapital (Aktiekapital/anpartskapital/fondskapital)**

Selskabskapitalen består af 5.000 anparter à nominelt 1.000 kr. Ingen anparter er tillagt særlige rettigheder.

**10. Egenkapital i alt**

	<b>Virksomhedskapital</b>	<b>Overført resultat</b>	<b>I alt</b>
	<b>kr.</b>	<b>kr.</b>	<b>kr.</b>
Egenkapital 1. januar	5.000.000	21.441.471	26.441.471
Årets resultat	0	-5.468.610	-5.468.610
<b>Egenkapital ultimo</b>	<b>5.000.000</b>	<b>15.972.861</b>	<b>20.972.861</b>

**11. Hensættelse til udskudt skat**

	<b>2012</b>	<b>2011</b>
	<b>kr.</b>	<b>kr.</b>
Materiele anlægsaktiver	-182.015	-252.200
Tilgodehavender fra salg og tjenesteydelser	-44.771	-44.192
Regnskabsmæssige hensættelser	-968.750	0
Overført til udskudt skatteaktiv	1.195.536	296.392
	<b>0</b>	<b>0</b>

**Udskudt skatteaktiv**

Opgjort skatteaktiv	1.195.536	296.392
<b>Regnskabsmæssig værdi</b>	<b>1.195.536</b>	<b>296.392</b>

Udskudt skat er afsat med 25% svarende til den aktuelle skattesats.

## 12. Oplysning om eventualforpligtelser

	2012	2011
	kr.	kr.
Selskabet har indgået leasingaftaler med en samlet forpligtelse på	1.696.028	1.866.125
Selskabet har indgået lejeforpligtelse med en årlig leje på 2.082 t.kr. Aftalen er uopsigelig frem til den 1. december 2017 og kan herefter opsiges med 6 måneders varsel. Den samlede forpligtelse udgør	10.427.944	12.318.451

Selskabet indgår sammen med øvrige danske koncernselskaber i et cashpool arrangement, hvor et andet selskab hæfter som ene-kontrahent over for banken. Indestående og gæld i forhold til cashpool ordningen er optaget som koncernintern henholdsvis tilgodehavende og gæld. Pr. 31. december er der således under posten tilgodehavender hos tilknyttede indeholdt et beløb på 16.270 t.kr.

## 13. Oplysning om ejerskab

### Ejerforhold

Følgende kapitalejer er noteret i selskabets ejerbog som ejende minimum 5% af stemmerne eller minimum 5% af selskabskapitalen:

Novadan ApS, Platinvej 21, 6000 Kolding.

### Koncernforhold

Selskabet indgår i koncernregnskabet for Illinois Tools Works Inc., Chicago, USA.